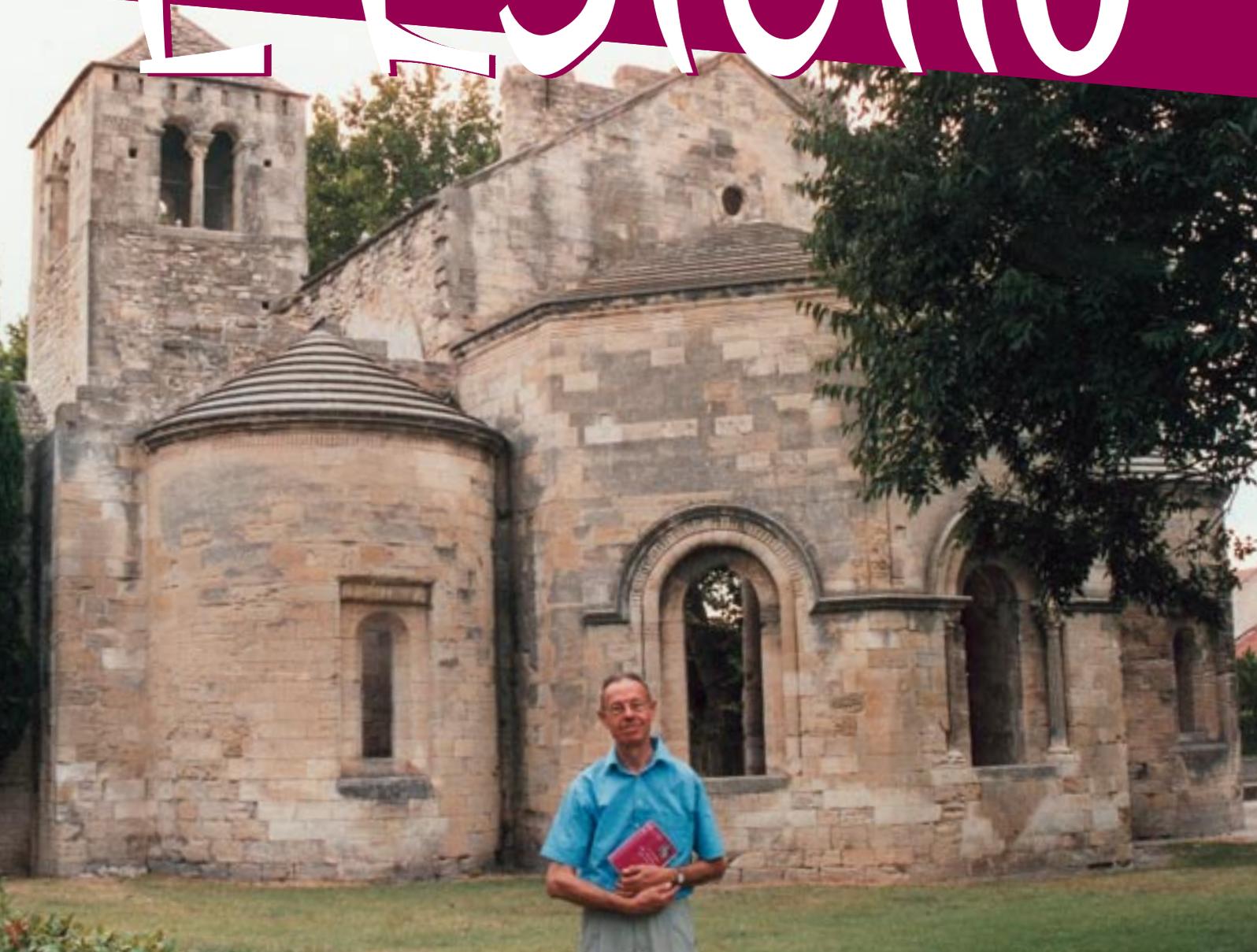


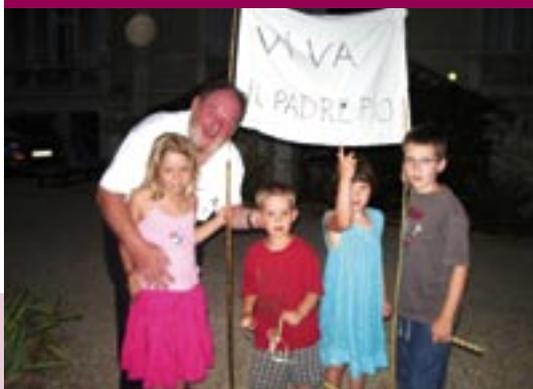
# L'Estello



PAROISSES ■ SAINT-RUF ■ SAINT-JOSEPH

Vie Paroissiale – page 9

*Un projet à Cayembe  
en Équateur*



N° 232 ■ septembre-octobre-novembre 2005

Dossier – pages 4 et 5

**Monclar, un quartier à la une**  
*Projets, réalisations.* ■

Église – page 6

**Benoît XVI!**

*«Un pontificat d'idées et de paroles».* ■

Formation – page 7

**Le CERCA**

*Ouvert à tous ceux qui veulent approfondir leur foi.* ■

## Carnet paroissial du 1<sup>er</sup> juin au 10 septembre 2005

### Baptêmes

Sarah ASTIER, Thomas EDY, Jérémy EDY, Lara HERNANDEZ, Rosalie HERNANDEZ, Jean-Baptiste BROUCHOUD, Ambre BARTHELEMY, Lydéric FAURE, Nicolas GREBERT, Florian GAUSSEN, Jean - Loup GAUSSEN, Ophélie NICOLAUS, Romain CAVROT, Lilas AUBERT, Lüka MEYER, Claire BERGER, Prescillia SERVIOLLE, Loïs BARTHELEMY, Lucie BURLE, Marie-Lucie CRANSAC, Oxane BERGERON, Serge ISSAUTIER, Angela VENTOUX, Johan UHLMANN, Pauline LESTRELIN, Zoé OGIER, Luca DELMAS, Coraline SAYE, Enzo BETTINI, Emma TUFFAL, Samy PONS, Maëva DUVIVIER, Florian DUVIVIER, Baptiste BLEYRAT, Maxime ROSTAING, Nicolas DELFAU, Nina DU TAXIS DU POET, Christina CASTEX, Mahé de BASTIER de VILLARS, Perrine LENFANT, Terry Charly GRAVINA, Jordan REY, Madison BLAY, Kenza BLAY, Emma MAHE, Anthony SOLER, Lucie GATTO, Aurélie VIVIER, Sophie WILLERMOZ, Théo ROBICHON.

### Mariages

Cédric ADAOUST et Elodie LOPEZ, Gérard FERREOL et Guylaine ANCELET, Yann HOFER et Anne GIRARD, Pascal COUDURIER et Olivia JOOS, Frédéric JACQUIN et Hélène HERBET, Olivier LEFEBVRE et Muriel SCHWEGLER, Georges GILLOT et Quiang ZHANG.

### Obsèques

Albertine BUONICONTI (90 ans), Marie-Thérèse GAUSSENS (79 ans), Philippe TOREL (48 ans), Annie D'AGRO (67 ans), Léa GINOX (92 ans), Sonia WOLFRUM (62 ans), Emilien CATELIN (72 ans), Henri LELOUP (85 ans), Jacques BEDENEAU (87 ans), Ginette BLACHE (77 ans), Yvette MENETREY (86 ans), Marcel ROOS (79 ans), Pierre DUPUIS (85 ans), Jean ESCALIER (85 ans), Guy LE HEN (85 ans), Armand BONNELLY (87 ans), Geneviève FELUT (83 ans), Marguerite MULLER (97 ans), Josette GIORDANI (80 ans), Lucien SIMON (82 ans), Régine MORTELEC (67 ans), Eliane BEAUFRERE (76 ans), Léopold BENOIT (86 ans), Claire CALVACHE (84 ans), Bernard BREMOND (62 ans), Marie Léonce THOMAS (92 ans), Géraldine CORNIVO (75 ans), Andrée GAUTRY (78 ans), Paulette MARIETTE (76 ans), Simone BEAUGE (83 ans), Hélène JEUNEHOMME (96 ans), Hubert PAYN (81 ans), Tarsiclia BOSARI (86 ans).

## Au jour le jour...

### Août

**27** - Vœux perpétuels de Sr Angélique, à Lyon.

**Du 29 au 6** - Le Père Chave est en vacances en Corse chez Christiane et Roger Mattei.

### Septembre

**6** - Réunion de rentrée des catéchismes.

**10** - Rencontre autour de 3 catéchumènes adultes, en route vers le baptême. Reprise des messes à St-Joseph le samedi à 17 h.

**12** - Réunion du Conseil économique.

**13** - Première réunion du doyenné.

**14** - Première des visiteurs de malades et personnes âgées. Réunion de l'APOC.

**15** - Reprise des réunions de *Eh Change!* Réunion pour le bilan de la brocante avec repas tiré du sac.

**24** - Réunion de rentrée du CERCA.

### Octobre

**3** - Reprise de la chorale. ■

Geneviève Thouvenin

## Fête et joie chez les Sœurs Trinitaires de Lyon

### Neuf jeunes sœurs trinitaires ont fait leurs vœux perpétuels le samedi 27 août à Lyon.

Pour une jeune qui choisit la vie religieuse, les vœux perpétuels sont la promesse faite à Dieu de s'engager librement, délibérément et pour toute la vie dans la famille religieuse qu'elle a choisie. C'est donc un beau jour de fête et de joie pour les jeunes professes et pour toute leur famille religieuse. Le diocèse d'Avignon et Saint Ruf faisaient partie des invités. Trois des jeunes sœurs sont, en effet, passées par Avignon. Sœur Marie Joseph, coréenne, était à Champfleury il y a deux ans; elle est depuis l'an dernier de retour dans son pays. Sœur Sylvie Valérie était chez nous l'an dernier. Elle exerce maintenant son métier d'infirmière, chez elle, au Cameroun. Sœur Angélique est heureusement

toujours à Avignon. Elle mène de front son service auprès des jeunes à Champfleury et sa licence en théologie. La cérémonie fut belle et priante. Les chants étaient de chez nous et d'ailleurs. Plusieurs venaient de Madagascar et donnaient beaucoup de jeunesse et de couleur à la prière communautaire menée, avec précision et discrétion, par une religieuse trinitaire dont on appréciait une fois encore la parfaite formation liturgique. Chaque petite sœur s'est engagée devant sœur Monique, la supérieure générale, avec des mots choisis avec attention. Ils traduisaient fort joliment leur joie de se donner à Dieu et d'être accueillie pour toujours dans la grande famille trinitaire. ■



Les 9 jeunes professes et Sœur Monique.

## Sommaire

## ■ Agenda p. 2

Carnet paroissial  
Au jour le jour...  
Fête et joie chez les Sœurs  
Trinitaires de Lyon

## ■ Dossier p. 4 et 5

Monclar,  
un quartier à la une

## ■ Église p. 6

Benoît XVI ! « Un pontificat  
d'idées et de paroles »

## ■ Formation p. 7

Le CERCA

## ■ Vie de quartier p. 8

Pour les accros de la lecture

## ■ Vie paroissiale p. 9

Un projet à Cayembe  
en Équateur

## ■ Histoire p. 10

L'abbaye de Saint-Ruf

## ■ Air du temps p. 11

Les dimanches de Saint-Ruf  
Vivre en Église

# « En toi, Seigneur, mon espérance »



Père Lucien Aurard.

Il s'est passé beaucoup de choses cet été. Le festival a fait l'ouverture. Jan Fabre, paraît-il, cherchait à « décaper les conventions de la scène ». Il a choisi de montrer (plus que de dire) une réelle laideur du quotidien de la vie des hommes. Les critiques furent si copieuses qu'il a sûrement atteint son but. Mais les accidents, les attentats, les catastrophes naturelles ont eu vite fait de lui ravir la vedette et d'obscurcir beaucoup plus tragiquement notre ciel de l'été. Les attentats de Londres ont posé à nouveau le problème des rapports entre la violence et l'Islam. Les 160 victimes du crash de la West Caribbean, le 16 août dernier au Venezuela, ont plongé la Martinique dans le deuil et dans les larmes. Les incendies, trop souvent d'origine criminelle, ont semé la désolation et la mort. Le cyclone Katrina laisse « l'Amérique désemparée ». Les inondations dues à des pluies diluviennes, d'abord dans le Nord de l'Europe et ensuite chez nous, ont provoqué les situations de précarité que nous connaissons déjà : des vignobles et des champs sinistrés, des familles démunies, de petites entreprises détruites, des millions d'Euros de dégâts, des quartiers où tout est à reconstruire. L'événement le plus inattendu fut certainement la mort de frère Roger, le prier de Taizé. Il était un prophète de notre temps. Taizé est né alors que le nazisme ravageait encore l'Europe. Frère Roger avait compris que pour témoigner de la force de l'amour face aux idéologies de haine, il fallait que les Églises chrétiennes se tendent la main. Son chemin spirituel est marqué de signes nombreux qui rappellent son intuition et sa vocation de prophète de la réconciliation. Son assassinat, chez lui, dans l'église de Taizé, au moment de l'office du soir, alors que 2 500 personnes chantaient le refrain du psaume « Rendez grâce au Seigneur

car il est bon », a mis étonnamment en lumière la force et la grandeur du message de cet homme de paix, de foi et d'espérance. Sa maison était bâtie sur le roc. Au cœur de sa règle de vie écrite en 1939, il dit : « Pénètre-toi de l'esprit des Béatitudes : joie, simplicité, miséricorde », et au matin du 17 août, quelques heures seulement après sa mort, tous ceux qui commentent l'événement ont des paroles d'amour et de pardon. Au cœur des épreuves de l'été, Taizé montre comment une expérience de souffrance peut aboutir à la confiance. ■

Lucien Aurard

*Frère Roger : son chemin spirituel est marqué de signes nombreux qui rappellent son intuition et sa vocation de prophète de la réconciliation.*

## à méditer

*« Sans pardon, sans réconciliation, y-a-t-il un avenir pour se réaliser comme personne humaine ? Et sans réconciliation, quel avenir y-a-t-il pour les chrétiens »*

*« Penserions-nous avoir renoncé au Christ ? Lui ne renonce pas à nous. Croyons-nous l'avoir délaissé ? Il est présent. Là est l'inattendu. Là est l'inespéré »*

*« Là où il y a l'amour, Dieu est présent. Ne nous fatiguons pas si nous ne ressentons rien. Là où il y a une vivante charité, Dieu est présent. Plus encore, Il est en plénitude »*

## L'Estello

Paroisses Saint-Ruf Saint-Joseph  
N° 232 - septembre-octobre-novembre 2005

**Directeur de la publication :**

Père Lucien Aurard

**Rédactrice en chef :** Margot Gept

**Équipe de rédaction :**

Anne Camboulives, Michel Hayez, Denise Maurin,

Geneviève Thouvenin.

**Photo de couverture :**

L'Estello

**Rédaction - Administration :**

27, boulevard Gambetta

84 000 Avignon

Tél. 0490 167373 - Fax 0490 167371

E-mail : orate@libertysurf.fr

**Commission paritaire** n° 54 242

**Dépôt légal :** 3<sup>e</sup> trimestre 2005

Abonnement : 8 €

Le numéro : 2,50 €

**Editeur :**

Bayard Service Edition Méditerranée

Centre la Baume

1770, Chemin de la Blaque,

13090 Aix-en-Provence

Tél. 04 42 16 12 01

bse-mediterranee@bayard-service.com

www.bayard-service.com

**Secrétaire de rédaction :** D. Roussy

**Rédactrice graphiste :** V. Villemagne

**Imprimerie :** JF Impression - 34072 Montpellier

*Afin d'obtenir quelques précisions sur les projets liés à Monclar et en attendant de pouvoir joindre Michel Bissière le maire du quartier Ouest, L'Estello s'est adressé à Philippe Marcucci, conseiller municipal adjoint au maire d'Avignon, délégué à la Politique de la ville et à l'Action sociale et maire du quartier Sud.*

# Monclar, un quartier à la une : projets, réalisations

## **Monsieur l'adjoint, à Avignon, Monclar n'a pas bonne presse...**

La plupart des gens associent ce quartier au lieu de toutes les dangers. C'est à l'évidence le lieu d'arrivée des migrants de transit. Il y eut d'abord les « Pieds noirs » puis des migrants de passage, on n'y restait pas. Progressivement un certain nombre de populations s'y sont installées dans la précarité. Ce faisant, c'est devenu un lieu où l'on vit mais d'où on ne sort pas...

## **Que voulez-vous dire ?**

On n'en sort pas, pour les raisons suivantes :

- l'avenue Monclar ne mène nulle part, peu d'Avignonnais la prennent pour aller à la gare ou sortir de la ville, c'est souvent considéré comme une voie sans issue ;
- c'est une fin de parcours, les gens qui y habitent n'ont pas la possibilité d'aller ailleurs, ils vivent dans une telle précarité qu'ils n'ont plus le choix ;
- le parcours scolaire n'y est pas bon, l'insertion professionnelle non plus, il est donc décidément difficile d'en sortir.

## **Qui sont les habitants de Monclar sud ?**

On ne voit en général que des Maghrébins ou des Tziganes sédentarisés mais il y a aussi des Africains, des Laotiens, et beaucoup d'autres, le mélange est important :

quatorze ethnies différentes y sont concentrées, ce qui crée un ghetto.

## **Quelles actions sont prévues pour réhabiliter ce quartier ?**

Pour restructurer Monclar, la Ville a décidé d'affronter les trois problèmes en même temps :

- requalification urbaine : redonner à l'habitat une qualité qui le rende accessible à tous et refaire de Monclar l'avenue régaliennne qu'elle n'aurait jamais dû cesser d'être, comme Saint-Ruf
- requalification scolaire : mettre en place des équipes de réussite éducative
- requalification de l'offre sociale : pour que les gens qui vivent à Monclar deviennent acteurs de leur vie, de l'offre sociale (alphabétisation, sorties scolaires ou familiales...) et non simplement utilisateurs. L'idée c'est d'arrêter de fabriquer et d'apporter des projets tout faits mais plutôt de construire **avec** les habitants, en suscitant leur adhésion.

## **Comment allez-vous parvenir à ce résultat ?**

L'enjeu est de taille, nous travaillons avec l'Agence nationale de rénovation urbaine. Madame le Maire a réussi à capter les financements nécessaires, qui se chiffrent en dizaines de millions d'euros. Au niveau national,

Monclar a été désigné comme l'un des 25 quartiers de type prioritaire. En faisant en sorte que les enfants aient un parcours scolaire de meilleure qualité, nous permettrons également aux parents de jouer leur rôle d'éducateurs, ce qui est actuellement difficile pour eux, par manque de recul, manque de calme. Et toujours avec ce souci de faire **avec** eux, en les impliquant, en leur demandant comment ils imaginent notre aide, dans quoi **eux-mêmes** sont prêts à s'investir (accompagner des sorties, plier des papiers... ?). Nous avons déjà commencé à donner ce « coup de pouce » : à Louis Gros, le soutien scolaire existe dès la maternelle.

## **Mais le centre social a été fermé...**

Pour des raisons financières, et de gouvernance d'association, le centre social en effet a dû fermer. Sa disparition a été vécue douloureusement. Mais si pendant un an le quartier n'a plus eu ce centre, il n'est pas resté sans action sociale, qui a été assurée par des relais (ADVSEA, MPT Champfleury...). Notre objectif, du point de vue Politique de la ville, est de remettre Monclar, qui fait partie du territoire Ouest, au centre. En effet les choses doivent être pensées à l'échelon d'un territoire et non plus seulement d'un quartier, dont la connotation est péjorative.



Photos ci-dessus à gauche: Philippe Marucci.

A droite : En plein festival, le 26 juillet 2005 un moment historique à la table paroissiale? Autour du père Aurard, Philippe Marcucci et Slimane Benaïssa, écrivain\*, metteur en scène\*\* et comédien algérien exilé à Paris depuis 1993 après avoir subi un attentat dans son pays: tous deux ont vécu en Algérie au même endroit; 40 ans après, ils ont pu se rencontrer à Saint-Ruf...

### Quelle est la différence, entre quartier et territoire?

Le territoire est une zone plus grande, qui inclut plusieurs quartiers (en l'occurrence, aussi Champfleury et Louis Gros...). Nous travaillons sur la question depuis sept ans: faire en sorte que les gens sortent de leur quartier pour profiter d'offres à caractère social. Nous avons pris la décision dans le cadre du Contrat de ville (État, Région, Département, Ville, FASILD<sup>1</sup> et CAF<sup>2</sup>) de mettre en place une action sociale sur le territoire Ouest de manière novatrice.

### C'est-à-dire?

Nous avons lancé un appel d'offres à l'échelon national et avons choisi un opérateur, l'IFAC<sup>3</sup>, qui aura pour mission de remettre en place une action sociale de territoire, en lien avec les habitants. L'association Tous Citoyens (animée par Brigitte Fine, ndlr) sera sollicitée, comme moteur et « traiteur » de la parole des habitants.

### Que pouvez-vous nous dire des projets immobiliers?

Nous avons déjà commencé: un pôle médical a été construit à Monclar sud, on a fermé les immeubles d'à côté (Ramatuel). À l'intérieur de cette résidence M. Balouk, conseiller du quartier Ouest, a créé un jardin de plantes aromatiques. 120 à

130 logements de l'Athénée ont été rénovés, l'immeuble des Baux démolit. Ce sont les prémices de ce qu'on envisage, mais il faut savoir qu'il s'écoule cinq ans entre la mise en œuvre d'un projet et sa réalisation.

### Et le proxibus, de quoi s'agit-il?

On a acheté un bus, des enfants l'ont décoré. Le principe est d'amener l'offre sociale aux habitants, sur le terrain, pour une réponse ponctuelle et technique.

### L'école ouverte Paul Giera semble dynamique, y a-t-il avec elle un projet spécifique?

Un projet d'animation avec l'école de voile des Glénans va permettre à des élèves, à partir de septembre, de devenir acteurs en participant à la construction d'un bateau avec lequel ils navigueront, ensuite. Avignon est l'une des dix villes choisies pour ce projet pédagogique: donner la possibilité d'entreprendre à des jeunes issus de milieux peu favorisés, les réunir autour d'un projet, leur faire découvrir un autre environnement et d'autres personnes.

### Et Saint-Ruf?

Trop tôt pour en parler, en réflexion. Cette avenue doit-elle rester à double sens, c'est la question... ■

Recueilli par Anne Cambolives

### Coordonnées :

Un film documentaire, financé par le *Contrat ville*, va être réalisé d'ici fin novembre par l'association Adicom dans le but de donner la parole à des femmes de tous âges et de toutes origines, habitant le quartier Ouest, de parler avec elles de la place de la femme dans la vie de tous les jours. Si vous souhaitez participer, contactez rapidement: Marc Guoichet, ou Nora Bachir au 06 11 02 25 15 ou adressez un courriel à regardsde femmes84@yahoo.fr

\* À paraître chez Plon en septembre: « Les colères du silence ».

\*\* Vu cet été au Festival Off « Les confessions d'un musulman de mauvaise foi ».

<sup>1</sup> Fonds d'action et de soutien pour l'intégration et la lutte contre les discriminations.

<sup>2</sup> Caisse d'Allocations Familiales.

<sup>3</sup> Institut de formation d'animateurs de collectivités.



Mélanie Frey / Cifric

JMJ à Cologne, Vigile du samedi soir.

# Benoît XVI! «un pontificat d'idées et de paroles»

C'est par cette affirmation que se termine l'article sur les J.M.J. du journal Libération, le vendredi 19 août. Catherine Corollier, la journaliste, constate que «Benoît XVI donne beaucoup d'espace à la parole et aux idées contrairement à Jean Paul II, qui en donnait aux gestes».

**B**enoît XVI, en honorant, à Cologne, le rendez-vous donné par son prédécesseur aux jeunes du monde entier, n'a pas voulu faire «du Jean-Paul II... sans Jean-Paul II», comme l'écrit Henri Tincq. «Il ne fallait pas attendre de lui un de ces shows dont Jean-Paul II avait le secret.» Il était sous les feux des médias du monde entier, et ses yeux et son sourire n'ont cessé de trahir sa timidité et sa retenue. À l'évidence, nous sommes dans une papauté plus modeste. Dès le départ beaucoup l'ont ressenti. Le lendemain de son élection, Benoît XVI se présentait déjà si loin des portraits à l'emporte-pièce que l'on faisait du cardinal Ratzinger lorsqu'il était préfet de l'ex Saint-Office que même son adversaire de toujours, Hans Küng, professeur avec lui à la faculté de théologie de Tübingen, donnait la bonne marche à suivre: «attendre et voir». Et peu à peu nous découvrons le style du nouveau pape.

## Au service de la parole de Dieu

Dès la cérémonie d'inauguration de son pontificat, le dimanche 24 avril sur la place Saint-Pierre, il se présente comme un humble serviteur de Dieu et de ses frères dans la foi et il se défie de tout programme de gouvernement. Le 7 mai, lors de sa visite à la cathédrale de Saint-Jean de Latran, il insiste: «Le pape n'est pas un souverain absolu, dont la pensée et la volonté sont la loi. Le ministère du pape est la garantie de l'obéissance envers le Christ et envers sa Parole.

*Son pouvoir n'est pas au dessus, mais au service de la parole de Dieu.* Jean-Paul II dont le charisme était immense était devenu le symbole de la «reconquête catholique» et de la «nouvelle évangélisation». Benoît XVI, en raison sans doute de son âge (78 ans) mais surtout de sa conception du ministère de pape, semble avoir pris son parti d'une certaine humilité, voire d'un effacement, au profit de la réflexion et du silence.

## Le style Benoît XVI va s'appuyer sur la collégialité.

N'a-t-il pas déjà décidé de laisser à ses cardinaux le soin de présider certaines cérémonies, comme des béatifications? Son souci de tout recentrer sur l'essentiel, que l'on peut résumer dans la formule qui était déjà la sienne de maintenir dans son intégrité le «dépôt de la foi» catholique, est un atout solide pour l'œcuménisme et le dialogue avec le judaïsme. À la communauté juive de Cologne il a dit: «Nous devons nous connaître mutuellement beaucoup plus et beaucoup mieux», et il a poursuivi: «les adultes ont la responsabilité de transmettre aux jeunes le flambeau de l'Espérance qui a été donnée par Dieu aux juifs comme aux chrétiens, pour que «jamais plus» les forces du mal n'arrivent au pouvoir». Mais la bonne volonté ne suffit pas, il faut des gestes forts, rappelait-il lui-même. Pourquoi ces gestes forts, dans notre Église, ne viendraient-ils pas de l'intelligence magnifiée? On racontait jadis, dans



Mélanie Frey / Cifric

18 août, 2005 Benoît XVI est accueilli à Cologne pour les JMJ.

les couloirs des facultés de théologie, que le père Daniélou, revenu de Rome avec la barrette de cardinal était passé par le Saulchoir pour saluer le père Marie-Dominique Chenu. «C'est la théologie qui vient d'être honorée» aurait-il dit au père Chenu qui aurait répondu: «la théologie n'a pas besoin d'être honorée. Elle a besoin d'être libre». Marie-Dominique Chenu, Jean Daniélou, Yves Congar, Henri de Lubac, Hans Küng, tous ces théologiens, comme Joseph Ratzinger, ont marqué la vie intellectuelle de l'Église. Ils font partie de la même école théologique et plusieurs furent les experts du concile Vatican II.

## Une belle histoire de fidélité intellectuelle

Un de ces penseurs du christianisme moderne est devenu aujourd'hui le pape Benoît XVI. Tout naturellement, dès le départ, son pontificat «donne beaucoup d'espace à la parole et aux idées». Fort heureusement et contrairement à ce que nous pouvions redouter, c'est une belle histoire de fidélité intellectuelle qui continue pour ce grand professeur de théologie devenu pape dans l'obéissance et l'humilité. ■

Lucien Aurad

*Humble serviteur de Dieu et de ses frères dans la foi*

# Le CERCA (Centre d'étude et de réflexion chrétienne d'Avignon)

*Si nous voulons répondre aux attentes de nos contemporains, il nous faut aller à l'essentiel, dans une mise à jour solide et permanente.*

Comme partout en France depuis le Concile, de plus en plus de laïcs, chaque année, désirent approfondir leur foi pour mieux en vivre dans leur vie personnelle, familiale, professionnelle et sociale, ou, tout simplement, pour réfléchir davantage au sens de l'existence et approfondir les problèmes de plus en plus nombreux et complexes qui se posent et se poseront dans les années à venir à notre monde en pleine mutation. Nous savons, par ailleurs, que beaucoup de gens, à l'heure actuelle, connaissent mal, voire très mal, le message chrétien. Créé par des laïcs en juin 2004, le CERCA est un de ces lieux qui proposent à tous ceux qui veulent, de nourrir leur esprit et leur cœur pour progresser dans la compréhension du christianisme. Il a pour but de permettre l'acquisition de solides bases, non seulement pour connaître



Ci-dessus à gauche: Roger Mattei, président de l'association; à droite: le groupe d'animation.

sa foi et mieux comprendre ce que l'on croit, mais aussi pour pouvoir entrer en dialogue avec ceux que nous rencontrons, qu'ils soient juifs, chrétiens, musulmans, agnostiques ou athées car si nous voulons répondre aux attentes de nos contemporains, il nous faut aller à l'essentiel, dans une mise à jour solide et permanente. Le Cerca est

donc ouvert à tous ceux qui se posent des questions et qui veulent cheminer dans un esprit de liberté, de recherche et de critique, au bon sens du terme. Il offre des formations qui s'adressent à tous les publics. L'an dernier, le Cerca a regroupé cent vingt-sept adhérents auxquels ont été proposés cinq cours différents. ■

## Programme de l'année 2005-2006 :

• Pierre Averan : « Pour nous, qui est Jésus-Christ » La réponse de nos Pères dans la foi. (suite) : huit séances le samedi de 9 h 30 à 11 h 30 chez les sœurs trinitaires 88, avenue de Tarascon (Avignon).

Dates : 22 octobre, 19 novembre, 10 décembre, 21 janvier, 11 février, 18 mars, 8 avril et 13 mai.

• Régis Doumas : « Découvrir les Pères de l'Église, textes et contextes ».

Huit séances le lundi de 20 h 30 à 22 h dans la salle paroissiale de Montfavet.

Dates : 3, 10, 17 octobre ; 7, 14, 21 et 28 novembre ; 5 décembre.

• Chantal Guillermain : « Les Évangiles de l'enfance, à partir de Luc et de Matthieu ». Huit séances le jeudi de 9 h 30 à 11 h 30 à la salle paroissiale de Montfavet.

Dates : 6 et 13 octobre, 10 et 24 novembre, 8 décembre, 5 et 19 janvier, 2 février.

• Chantal Guillermain : « Parcours à travers le Premier Testament ».

Huit séances le samedi de 9 h 30 à

11 h 30 au presbytère de Saint-Ruf.

Dates : 1<sup>er</sup> octobre, 5 novembre, 3 décembre, 7 et 8 janvier, 4 mars, 1<sup>er</sup> avril, 6 mai.

• Jean Mallein : « Foi et Philosophie : la philosophie sur le chemin de Saint Augustin ». 10 séances le samedi de 9 h 30 à 11 h 30 au presbytère de Saint-Ruf.

Dates : 8 et 15 octobre, 12 et 26 novembre, 17 décembre, 14 janvier, 4 février, 11 et 25 mars, 15 avril.

• Roger Mattei : « Grec Biblique, 2<sup>e</sup> année : parcours chez Luc et Jean ». Huit séances le vendredi de 17 h 30 à 19 h 30 au presbytère de Saint-Ruf.

Dates : 30 septembre ; 7, 14, 21, octobre, 4 et 25 novembre, 2 et 9 décembre.

• René Moulinas : « Histoire de l'Église depuis la Révolution ».

10 séances le jeudi de 9 h 30 à 11 h 30 à la salle paroissiale de Montfavet.

Dates : 20 octobre, 3 et 17 novembre, 1<sup>er</sup> et 15 décembre, 12 et 26 janvier, 9 février, 2 et 16 mars.

• Michel Vavasseur : « Groupe de travail sur l'œcuménisme, en liaison avec le centre St Irénée de Lyon ».

Dates : ??

### Journées et soirées exceptionnelles :

• **Dimanche 11 décembre**, journée sur « Le mystère de l'Église dans le monde d'aujourd'hui », avec le père Luc Mellet

• **Les vendredis 20 et 27 janvier** : deux soirées sur l'Eucharistie avec le père Christian Salenson

• **Les dimanches 12 mars et 2 avril**, deux journées : *Que fait l'Église quand elle marie ? et les réalités du divorce*, avec le père Pierre Fournier

• **mercredi 5 avril**, en soirée, « De Bouddha à Jésus-Christ, un itinéraire » avec Claire Ly.

### Contacts :

Siège social : presbytère Saint-Ruf  
27, boulevard Gambetta 84000 Avignon.  
E-mail : cerca84@aol.com. Renseignements :  
Roger Mattei, Tél. : 04 90 83 00 13.

■ Bibliothèque pour tous

# Pour les accrocs de la lecture

«Les gens lisent moins qu'avant. La télé a tué le livre...» *C'est ce que l'on entend fréquemment.*

**F**orce est de constater que cela est vrai en ce qui concerne la lecture, principalement pour les jeunes. La télé, mais aussi l'ordinateur sont de vrais concurrents. Mais, a contrario, le livre se porte bien et beaucoup vous diront que les livres ont accompagné leur jeunesse et qu'aujourd'hui, même si la vie active ne leur laisse pas le loisir de

responsables désirant s'ouvrir à tous les milieux, une association indépendante est née «**Culture et Bibliothèques pour tous**». C'était en 1962. Au cours des années qui ont suivi ont été créées les associations départementales et une fédération les regroupant «**l'Union Nationale Culture et Bibliothèques pour tous**». Reconnue d'utilité publique en 1999, son siège est à Paris. La BPT de l'avenue des Sources est rattachée plus directement au Centre Départemental, 24 rue Henri Dunant à Avignon, dans les locaux de la Croix Rouge

### Des bénévoles au service des lecteurs

Dirigée, avec compétence, par Mme Aubriot (institutrice à la retraite) avec à ses côtés Mme Saint Rémy Pélissier (bénévole depuis 1976) la BPT ne fonctionne qu'avec des bénévoles et parmi elles, des paroissiennes de St-Ruf. Elles sont une dizaine pour accueillir, conseiller la clientèle. Mise à jour du fichier des livres, de leur classement, des sorties, du fichier des lecteurs, constitue leur travail quotidien.

Parmi les 5000 titres proposés ce sont les romans et les policiers qui sont les plus demandés. La BPT est une bibliothèque de loisirs : ne vous attendez pas à trouver la dernière thèse sur un problème environnemental ou sur la fusion nucléaire. Par contre on vous proposera le dernier roman de Dominique Bona ou la biographie de Frida Kalho... Bibliothèque de prêt, il vous en coûtera 8 € par an et par famille et un droit de 1/20<sup>e</sup> du prix du livre.

### Le choix des livres

Les bibliothécaires ont le choix des livres et de leurs fournisseurs. Le Centre départemental des BPT leur propose le livre du mois. Il est choisi pour être à la fois le reflet de l'esprit qui anime l'association et une ouverture sur le monde, en dehors de toute influence médiatique.

Le livre n'est-il pas devenu un produit comme un autre, soumis aux critères de séduction, de publicité, de rentabilité? Dans la déferlante actuelle des livres, signe d'une bonne santé éditoriale, il est de plus en plus difficile pour les bibliothécaires de faire le bon choix. C'est pourquoi elles reçoivent une formation récompensée par un diplôme. Elles participent à un comité de lecture qui se réunit une fois par mois à Montfavet où sont analysés les nouveaux livres. Et le bulletin des notes bibliographiques leur permet de compléter leur information, sans compter leur curiosité pour tout ce qui se rapporte aux livres. Quant à Mme Ravanis, la trésorière, elle rend ses comptes tous les mois. Les cotisations sont les seules sources de revenus. Or il faut faire face aux achats des livres et à des frais de fonctionnement (location de salle, électricité, assurance...) auxquels participe la Mairie. Mais, si rares sont les villes qui ne possèdent pas leur BPT, celle d'Avignon n'est pas la mieux équipée: manque de place, pas de téléphone, pas d'ordinateur pour la gestion. Un meilleur emplacement permettrait son développement. Aussi, notre revue est heureuse de lui donner un coup de pub. ■

Margot Gept



De gauche à droite Mme Aubriot et Mme Saint Rémy Pélissier.

lire autant qu'ils le souhaitent, la lecture reste une vraie passion. Mettons-nous du côté de ceux pour qui la lecture est, non seulement divertissement, mais joie d'apprendre, de comprendre, de donner libre cours à leur imagination. C'est le cas des personnes qui fréquentent la Bibliothèque pour tous (BPT) au 54 avenue des Sources.

### Un peu d'histoire

Si beaucoup de personnes ignorent l'existence de la BPT du quartier, et c'est dommage, par contre beaucoup de paroissiens de St-Ruf la fréquentent. Il y a à cela deux raisons :

La BPT était, tout d'abord, logée boulevard Gambetta dans des locaux paroissiaux achetés par la suite par le Collège Champfleury. Elle a ensuite déménagé boulevard St-Ruf pour se trouver, depuis l'année 2000, avenue des Sources. La seconde raison, c'est l'origine des BPT. Celles-ci doivent leur existence, en 1934, à la Ligue Féminine d'Action Catholique, alors en pleine extension. Puis, le service des BPT s'étant beaucoup développé et ses

### Bibliothèque pour Tous



54, avenue des Sources  
84000 Avignon.

Ouverture : le mercredi et le vendredi de 10 h à 12 h, le jeudi et le samedi de 15 h à 17 h

# Un projet à Cayambe en Équateur

**Quand on découvre l'action incroyable et magnifique de l'Église des pauvres sur les hauts plateaux de la Cordillère des Andes, il est impossible de « passer sans voir » et de rester indifférent.**

**A**u pied du volcan Cayambe (5790 m) à environ 100 km de Quito, le Père Pio (prêtre salésien) est « le berger » d'une nombreuse population indienne, qui, organisée principalement en communautés, travaille les terres des hauts plateaux. Les familles sont pauvres, la surface moyenne des propriétés agricoles est faible et le nombre d'enfants élevé.

## L'œuvre salésienne de Cayambe

Depuis de nombreuses années, en complément de son action pastorale, le Padre Pio et son équipe travaillent pour améliorer cette situation et « assister » les populations de Cayambe. Il dirige, également, la fondation Don Bosco dans les quartiers pauvres de Quito. Les nombreuses activités : un ensemble scolaire « Domingo Savio » de 1200 élèves, un autre ensemble éducatif à mi-temps pour 570 jeunes qui travaillent déjà, une unité d'enseignement à distance, un centre d'apprentissage (menuiserie, électricité...), un centre médical avec son unité mobile (accouchement, vaccination...), un centre d'information radio AM. Enfin une structure

### En chiffres

Voici pour l'ensemble de secteur du Padre Pio (767 km<sup>2</sup>) quelques éléments pour mieux comprendre la situation : 55 000 habitants environ, dont 38% de moins de 14 ans, revenu moyen 350 \$. Taux d'accroissement annuel de la population 3,1% (France 0,1%), taux de fécondité 5,2 (France 1,9). Analphabètes 29%, scolarisation 70%, sous-alimentation infantile 65%, vaccination infantile 70%. Propriétés 85% de moins de 6 ha (dont 30% de moins de 2 ha). Eau potable dans les maisons 60%. Cette situation critique n'est malheureusement pas compensée par les services de l'État et pour le secteur de Cayambe cette « défaillance » est particulièrement grave pour l'éducation et la santé.

très importante pour l'aide aux populations : la Casa Campesina (maison paysanne communautaire). La Casa Campesina intervient dans les domaines suivants : ouverture de petits crédits sur caution des chefs de communauté (outils, bétail...), création et gestion des centres d'accueil (aujourd'hui 38) pour jeunes enfants, aides multiples pour la production agricole, travaux de construction et de génie civil.

La méthode est efficace et pragmatique car elle accompagne le propre effort des paysans ou des communautés. Il n'est pas question de donner mais de conseiller et d'aider à réaliser.

Chaque année, les multiples demandes sont examinées en conseil. Lorsqu'un projet est retenu, une convention est signée entre la Casa Campesina et la communauté demandeuse. D'une manière générale le terrain et la main-d'œuvre restent à la charge de la communauté qui s'organise pour faire un tour de travail parmi ses membres

## Hogar de Los Sabios, Le Foyer des Sages

Pour faire face à un phénomène nouveau, l'abandon des personnes âgées, le Père Pio veut créer une maison d'accueil pour les plus pauvres d'entre elles et dont le nom sera « Hogar de los Sabios » c'est-à-dire Foyer des Sages.

En effet, depuis quelques années une forte émigration (10% de la population) se développe principalement en Espagne qui compte, aujourd'hui plus de 800 000 Équatoriens. Cayambe, zone pauvre, est touché par ce phénomène qui a de graves conséquences sur la vie des cellules familiales, en particulier pour les enfants et les grands-parents. Le père parti, il y a bien souvent un abandon de fait des ancêtres qui, sans ressources, ont une fin de vie lamentable. Bien sûr, là aussi, l'État est absent. Il n'y a pas de retraite ni de soins gratuits pour ces vieux paysans. Réalisée à Olmedo (communauté d'environ 2 000 habitants) cette maison pourrait héberger, dans un premier temps, 5 à 6 personnes et accueillir,



Grande fut l'émotion du Père Pio lors de sa visite à Saint-Ruf.

L'estello

dans la journée, d'autres personnes âgées du village. Notre généreux Padre Pio met déjà toute son énergie à la réalisation de cette structure d'accueil des « anciens ».

## St-Ruf apporte son aide à ce projet

Avec la venue à St-Ruf du Padre Pio, nous avons beaucoup discuté de tous les besoins et des capacités de notre paroisse et en finale notre curé Lucien Aurard, avec le conseil unanime des paroissiens présents, a décidé que notre action se « focaliserait » sur Le Foyer des Sages. La Paroisse se fixe l'objectif de recueillir, en 2005, la somme minimum de 5 000 dollars (le dollar est la monnaie de l'Équateur depuis la banqueroute du pays en 2000). Cette somme représentera 30% du besoin de financement initial et permettra au Padre Pio de lancer le projet avec toujours la même méthode (le terrain et la main-d'œuvre seront à la charge de la communauté). Comment trouver ces 5 000 dollars ? Alors que la Paroisse est déjà très mobilisée autour du Centenaire de l'église, la générosité des uns et des autres a encore fait des miracles car, en fait, nous y sommes presque. Il y a eu la vente des produits artisanaux ramenés dans les valises des paroissiens du premier voyage, le concert solidaire du 15 juillet dernier et des dons anonymes.

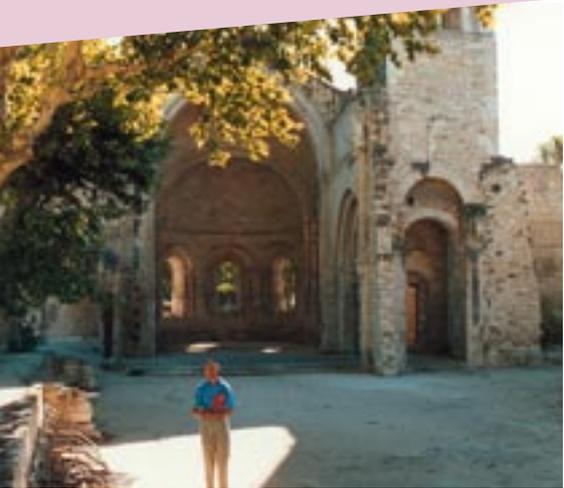
Étonnés et émerveillés nous constatons que notre participation à ce projet du Padre Pio est possible mais, bien sûr, dans le cadre d'action ponctuelle. ■

Joseph Seimandi



Joyeuse fête chez Monique et Joseph Seimandi.

L'estello



L'estello

*Abandonnée, saccagée au cours des siècles, on peut encore admirer de très beaux vestiges : l'abside romane décorée intérieurement par d'élégants pilastres, de gracieuses arcatures et un clocher aux fenêtres géminées.*

**S**aint Ruf est inscrit au Sanctoral du diocèse d'Avignon comme confesseur, fêté le 14 novembre. Il apparaît ainsi au IV<sup>e</sup> siècle comme le premier chrétien qu'on l'on puisse nommer. Le lieu consacré à l'exercice de la religion chrétienne se trouvait près d'une nécropole en bordure de la grande route joignant la ville à Tarascon. Les fouilles de 1975 permirent de retrouver à l'emplacement de la nef de l'église romane une quarantaine de sarcophages paléo-chrétiens des V<sup>e</sup>-VI<sup>e</sup> siècles et une douzaine des XII<sup>e</sup>-XIII<sup>e</sup> siècles, sarcophages que des actes de vandalisme détruisirent peu après. L'on cite couramment l'acte de restitution à l'évêque en 917 de l'abbatiola de Saint-Ruf, où l'on vénérât des reliques de Saint Just, évêque de Lyon (fin IV<sup>e</sup> siècle), mais la petite église entre véritablement dans l'histoire lorsqu'en 1039 l'évêque d'Avignon la concède à quatre de ses chanoines avec la permission de s'y retirer pour mener une vie plus stricte selon la règle dite de St Augustin. Et ce fut l'essor remarquable d'un nouvel Ordre, celui des chanoines réguliers de St Augustin dits de St Ruf, approuvé par le pape Urbain II en 1095, année de la prédication à Clermont-Ferrand de la première croisade. L'année suivante, leur abbé devenait évêque d'Avignon. Ces chanoines portaient une tunique de serge blanche, recouverte en tous temps et en tous lieux d'un surplis de lin immaculé. Ils pouvaient s'envelopper d'une pèlerine noire à capuchon. Dès 1084 ils étaient associés à la fondation de la Chartreuse par saint

# L'abbaye de Saint-Ruf

*Témoin d'un rayonnement exceptionnel au Moyen Âge.*

Bruno; ils procurent des évêques aux sièges catalans de Barcelone, de Tarragone; ils inspirent des rites liturgiques outre-Pyrénées... Leur influence s'étendit à Coïmbre (Portugal), jusqu'à Patras (Grèce), Tripoli (la Terre sainte des croisés). Ils se signalaient comme habiles en sculpture et non moins experts précoces en droit civil (le droit romain codifié par l'empereur Justinien, VI<sup>e</sup> siècle), ce qui leur valait des charges de conseillers auprès de souverains, princes et prélats.

## Un abbé anglais

Le début du XII<sup>e</sup> siècle vit les luttes de conquêtes territoriales entre les comtes de Toulouse et ceux de Barcelone-Provence, ce qui perturba, semble-t-il, la vie des chanoines. C'est alors que l'Anglais Nicolas Breakspear, de Londres, vient y prendre l'habit et en devient l'abbé vers 1140, âgé de moins de trente ans. De cette époque dateraient les quelques chapiteaux corinthiens qui ornent le cloître et sont aujourd'hui répartis entre le Musée Calvet et le Petit Palais. L'on retient que las de la rigueur excessive de leur supérieur, les chanoines le déposèrent. Nicolas se rendit vers 1145 auprès du pape qui le fit cardinal. L'ancien abbé de Saint-Ruf fut élu pape, Adrien IV (1154-1159), seul Anglais à avoir occupé le siège de Pierre. Dès lors le transfert du chef de l'Ordre d'Avignon à Valence en 1158 répondait-il à une nécessité politique ou à une sanction? Le monastère avignonnais devint simple prieuré, qui en 1199 comprenait douze chanoines. Le temps de la prospérité était passé; l'insécurité du XIV<sup>e</sup> siècle entraîna sa fortification, rendue évidente aujourd'hui par le crénelage. Toutefois l'accession à la papauté de Guillaume Grimoard (Urbain V), en 1362, favorisa la carrière de son frère Anglic dont il fit un évêque d'Avignon puis un cardinal. Mais Anglic étant chanoine de Saint-Ruf, le pape prononça plusieurs unions d'églises et de prieurés à l'Ordre, ainsi Notre-

Dame du Grès de Carpentras, Notre-Dame de Bon-Repos de Montfavet. Comme de nombreux ordres religieux, celui de Saint-Ruf périclita du XVI<sup>e</sup> au XVIII<sup>e</sup> siècles et il fallut même démolir la nef de l'église avignonnaise en ruines en 1763. Enfin les chanoines subsistants furent sécularisés en 1774. Peu d'archives et de bâtiments sont parvenus jusqu'à nous, notamment à Valence. Le témoin avignonnais en acquiert d'autant plus d'importance et peut être admiré pour le riche décor sculpté de l'abside du XII<sup>e</sup> siècle. Une meilleure signalisation au départ de la Porte Saint-Michel contribuerait davantage à sa juste renommée. ■

Michel Hayez

(d'après les recherches publiées d'Yvette Lebrigand, Fernand Benoit, Jean-Maurice Rouquette, Jacques Thirion, Sylvain Gagnière et J.Granier)

## Michel Hayez, vous connaissez ?

Maubeugeois par la naissance, francilien par ses études et son mariage, il est archiviste-paléographe et ancien membre de l'École française de Rome. Chargé de la direction des Archives de Vaucluse il y a quarante ans, il est arrivé à Avignon avec dans ses dossiers la mission de poursuivre l'analyse des Lettres du pape Urbain V (1362-1370), sixième pape à résider dans notre ville (28000 lettres), tâche dans laquelle il a été efficacement relayé par son épouse Anne-Marie, archiviste-paléographe et ancien ingénieur au C.N.R.S. Avec la retraite arrivée il y a près de dix ans, Michel Hayez est devenu paroissien à part entière de Saint-Ruf, ajoutant notamment à ses activités de président de la Société des Amis du Palais des Papes, de vice-président de l'Académie de Vaucluse, de membre de la Commission diocésaine d'Art sacré, des recherches d'histoire patrimoniale sur notre quartier.

## Centenaire : une année décisive !

### Programme 2005-2006 des Dimanches de Saint-Ruf

Chers amis, l'enjeu est important. Nous récoltons des fonds pour la rénovation de l'église à l'occasion de son centenaire en 2012 avec un projet en trois volets : restauration des murs, de la toiture, des vitraux, du chauffage, de l'électricité – construction du clocher interrompue à cause de la guerre de 1914 – et, « cerise sur le gâteau », construction d'un orgue symphonique. Cette année sera une année décisive. Les travaux vont commencer et l'APOC (Association pour l'Organisation du Centenaire) doit maintenant s'engager sur le projet définitif. Les « dimanches de Saint-Ruf », depuis deux ans, présentent six manifestations de qualité. Cette année nous vous proposons un programme

encore plus alléchant. Nous espérons qu'il vous incitera à revenir, qu'il motivera les indécis et attirera l'attention de beaucoup. Pour vous permettre de programmer votre année, nous vous le communiquons dès ce numéro de septembre, sûrs de votre indulgence si des imprévus nous obligent à le modifier un peu.

**16 octobre** : programme non parvenu ;

**20 novembre** : Patrice Lorin, sur la projection du film *The Kid* de Charlie Chaplin, musique originale à l'orgue

**18 décembre** : Slimane Benaïssa + 2 musiciens, *Itinéraire d'écriture* ; 15 janvier : Jacques Salomé, *Carte blanche*

**19 mars** : Lorène Médoc, chœur et orgue

**23 avril** : Jean-Luc André,

piano. Autour de Franz Liszt Nous vous demandons de battre le rappel des amis susceptibles de s'intéresser à notre projet. Il faut le faire connaître. Chacun sera fier d'apporter sa contribution pour la restauration totale de Saint-Ruf à l'occasion du centenaire de sa construction.

Nous disposons d'une présentation détaillée de la genèse et de l'avancement du projet. Vous pouvez vous procurer ou commander ce cahier lors des Dimanches de Saint-Ruf ou au presbytère. En venant et en invitant aux « dimanches de Saint-Ruf », comme nos pères et nos grands-pères, nous regardons vers l'avenir et nous entrons dans la famille des mécènes de ce grand projet. ■

## Au profit de l'œuvre de sœur Emmanuelle

*Un récital exceptionnel à l'opéra d'Avignon avec Frank Braley au piano. Interprète de grande classe, apprécié par son phrasé très pur, son sens poétique, son jeu tout en souplesse, Frank Braley s'est produit, une fois encore, cet été au festival international de piano à La Roque d'Anthéron. Au programme Bach, Strawinsky, Gershwin et Debussy. Mardi 18 octobre à 20h30. ■*

### Excuses

À la suite d'une erreur de saisie dans notre listing informatique, des adresses ont été erronées et de nombreux lecteurs n'ont pas reçu le N° de l'Estello du mois de juin. En espérant que ceci ne se reproduise plus, nous vous demandons de bien vouloir nous en excuser. ■

### Erratum :

La liste des filières enseignées par le lycée Saint-Joseph d'Avignon était erronée dans le précédent numéro de L'Estello veuillez la trouver corrigée ici, en p. 12. ■

## Vivre en Église

### Au-delà des mouvements et services d'Église, plusieurs actions s'offrent aux paroissiens de St-Ruf et St-Joseph en cette rentrée 2005

- Lire le quotidien à la lumière de l'Évangile avec « **Eh change !** » faire le point sur soi-même et avancer spirituellement en est le but. Réunion une fois par mois le 3<sup>e</sup> jeudi de chaque mois, de 19h à 21h. La première rencontre a eu lieu le 15 septembre autour du thème, retrouvailles, recommencement, nouveau départ...
- Prendre conscience des problèmes des handicapés avec l'association **Notre Refuge** en participant au projet du père Hervé d'Anselme : trouver un lieu où personnes atteintes de maladies rares et personnes valides vivraient ensemble.
- **Témoigner pour comprendre** Un nouvel élan ! L'année dernière avait été une année de test pour une formule originale ; de l'avis des participants, elle est

à continuer et à développer... Programme et dates pour cette année 2005-2006 : samedi 22 octobre : « *La solitude* » ; samedi 21 janvier : « *Avoir un enfant handicapé mental* » ; samedi 8 avril : « *Le chômage* ». Les rencontres ont lieu au centre paroissial de 9h30 à 11h30. L'objectif de ce groupe paroissial est d'aborder un sujet qui concerne de multiples habitants du quartier, et ainsi de s'immerger dans un aspect du monde dans lequel nous vivons. Certains peuvent en avoir une approche professionnelle, d'autres le vivre au quotidien. C'est par le croisement de ces deux approches, que l'on peut ainsi mieux comprendre la vie actuelle, se connaître et partager. Alors si, sur les sujets proposés, vous avez des choses à dire, venez, indiquez-nous des

personnes concernées, en un mot faites vivre ce groupe et le quartier Ouest. Pour tout contact : 04 90 85 55 81

- Participer à la **chorale paroissiale** : on recrute. Il n'y a pas si longtemps que les assemblées chantent à la messe. Vous rappelez-vous avant le Concile ? Il n'y avait de chants qu'à la grand'messe et encore ces chants en latin étaient assurés uniquement par le célébrant, la chorale ou les chantres. Heureusement depuis la réforme de Vatican II on chante dans les églises de France. Et le répertoire est beau. Cette année, à Saint-Ruf, nous chanterons et nous chanterons joliment. C'est pour cela que nous voulons nous donner du temps pour apprendre et profiter du riche répertoire

que nous offrent les revues de chants liturgiques et tout spécialement celles éditées sous l'autorité du Centre National de Pastorale Liturgique. Mais il faut nous mobiliser. La beauté de nos liturgies est un enjeu essentiel d'évangélisation. Il est heureux de venir chanter pour son plaisir et pour servir la vitalité de l'annonce de la foi. Les répétitions de chants se font le lundi soir, de 20h30 à 22h au centre paroissial. Nous commençons le lundi 3 octobre. Venez. Nous avons besoin de vous.

- Chaque semaine, la feuille *Alléluia* donne les précisions nécessaires pour participer à ces activités. ■



**POMPES FUNÈBRES  
DE FRANCE**

**Dévouement**

**Dignité**

**Disponibilité**

**24h/24**

**Tél. 04 90 80 62 62**

33, boulevard Saint Ruf  
84000 AVIGNON



Chauffage central  
Plomberie  
Sanitaire  
Zinguerie  
Climatisation

**Michel DALMAS**

5, avenue Antoine-Vivaldi  
(Ancien chemin de Ramatuel)

**84000 AVIGNON**

**☎ 04 90 88 33 96**

**Favorisez nos Annonceurs**



CLINIQUE MONTAGARD

23, BOULEVARD GAMBETTA BP 2025 - 84023 Avignon Cedex  
Tél. 04 90 14 21 14 - Fax 04 90 14 00 75

**LES PRINCIPALES ACTIVITÉS :**

- Consultations,
- Radiologie  
Écographie  
Saccoradiculographie,
- Chirurgie et les disciplines suivantes :
  - Chirurgie viscérale et coelioscopique,
  - Chirurgie osseuse et traumatologique,
  - Chirurgie vertébrale et articulaire.

**Maternelle, Ecole & Collège  
CHAMPFLEURY**

Avec une CLIS à l'école et une UPI au Collège

88, route de Tarascon - 84000 AVIGNON

**Tél. 04 90 16 47 60**

Direction Religieuse Trinitaire

Etablissement Mixte

Externat - 1/2 Pension

**Lycée St JOSEPH**

62, rue des Lices - 84000 AVIGNON

**Tél. 04 90 14 56 00**

www.stjoavignon.com

BAC : L, ES, SSI, S, SMS, Design

Prépa : Sc-Po, Math. Sup.-Spé.



**Fruits et Légumes**



Charcuterie,  
vin, jus de fruits  
et fromage.



*Horaires d'ouverture*

*Du Lundi au Samedi : 8h30 à 19h Non-Stop*

*Le Dimanche Matin : 8h30 à 12h*

*101, avenue Saint Ruf (prox. Poste)*

**ENCLOS SAINT-JEAN**

**MAISON DE RETRAITE MÉDICALISÉE**

Établissement géré par la congrégation  
des Filles de Notre-Dame des Douleurs.

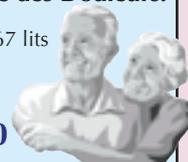
Capacité d'accueil : 67 lits

Agrément : Aide Sociale

**Tél. 04 90 80 59 00**

Fax 04 90 27 93 85

5, route de Montfavet 84000 AVIGNON



**Bayard Service  
Régie**

Savoie Technolac - BP 308

73377 Le Bourget du Lac Cedex

**☎ 04 79 26 28 21** - Fax 04 79 26 43 43



**ENTREPRISE GÉNÉRALE DE MAÇONNERIE**

*De Père en Fils depuis 1926*

**s.a.r.l Jean-Pierre REY**

Bureau : 1 A, Bd Gambetta - 84000 AVIGNON

Tél. 04 90 82 22 38 et 04 90 27 91 53 - Fax 04 90 85 63 25



**GGG GALERIE GÉRARD  
GUERRE/ANTIQUITÉS**



**Encadrements :  
Restaurations**

Hôtel des Laurens / 1, Plan de Lunel  
84000 AVIGNON

**Tél. 04 90 86 42 67 / Fax 04 90 85 64 62**



**ASH**

AVIGNON SERVICE HABITAT

Électricité - Plomberie  
Placoplatre - Peinture  
Vitrerie

**Tél. 04 90 82 18 97**

Fax 04 90 86 05 57

89, Avenue St Ruf - 84000 AVIGNON

*Dons Sympathisants*



**Les Pharmaciens  
de Saint Ruf et  
de Monclar**

**Vous venez de vous installer, de créer votre société  
pour souscrire une publicité dans ce journal**

**un simple coup de fil au 04 79 26 28 21**

*La Fourchette  
Restaurant*

*Philippe et Danièle Kieby*

*17 et 17 bis, Rue Racine  
84000 Avignon*

*Tél. 04 90 85 20 93*

*Fax 04 90 85 57 60*

*Fermé le Samedi et Dimanche*

**FENÊTRES ET VERANDAS**

FABRICANT INSTALLATEUR DEPUIS 1952

*Le Confort  
sans se ruiner*

**PVC - ALUMINIUM**

Portes de garage sectionnelles  
Volets roulants et battants

**Tél. 04 90 82 25 28**

**MERCI À NOS ANNONCEURS**

**POMPES  
FUNÈBRES  
AVIGNONNAISES**



☎ 04 90 85 56 82

55, avenue Monclar

84000 AVIGNON

*Présents à vos côtés*